









































## 4.9. Mode „compteur double“, deux compteurs indépendants: F07.062 = 10

Les deux entrées de comptage "Codeur 1" et "Codeur 2" sont actives. Les deux résultats sont comptés de façon entièrement indépendante, avec un facteur d'échelle, une RAZ ou un preset individuel à chaque compteur.

Les deux compteurs sont traités d'une manière équivalente, hors enregistrement des valeurs minimales et maximales. Pour cette fonction en particulier, il est possible de déclarer un des deux compteurs comme "compteur principal".

L'appareil n'enregistre que les valeurs min/max du compteur principal et ces valeurs ne sont pas disponibles pour l'autre compteur.

La sélection du compteur principal utilise le paramètre multi-usage F04.030

F04.030 = 0 : codeur 1 représente le compteur principal (défaut)  
 F04.030 = 1 : codeur 2 représente le compteur principal

Les présélections des valeurs limites K1 et K2 se rapportent au compteur principal

Les présélections des valeurs limites K3 et K4 se rapportent à l'autre compteur

Pour quelques applications, il est nécessaire de commuter l'affichage uniquement entre les deux valeurs de comptage, sans obligatoirement voir défiler les autres valeurs. Pour cette raison le paramètre multi-usage F04.031 permet un choix entre les deux séquences d'affichage suivantes:

F04.031 = 0 : Séquence d'affichage normale, affichage de toutes les données\* (défaut)

	Affichage	L1 (rouge)	L2 (jaune)
1	Compteur principal (codeur 1 ou codeur 2)	--	--
2	Valeur minimale du compteur principal depuis RAZ	rapide	--
3	Valeur maximale du compteur principal depuis RAZ	--	rapide
4	Compteur codeur 1	lent	--
5	Compteur codeur 2	--	lent

F04.031 = 1 : Séquence d'affichage réduite, alternance entre codeurs 1 et 2 uniquement

	Affichage	L1 (rouge)	L2 (jaune)
1	Compteur codeur 1	lent	--
2	Compteur codeur 2	--	lent







\*) Sur les appareils avec sortie analogique la sortie se reporte toujours à une des lignes 1 à 5, comme programmée par le paramètre F08.079. Cela s'applique aussi à la séquence d'affichage réduite.

## 5. Utilisation du clavier

Pour un aperçu et la description des paramètres, voir chapitre 6.

L'appareil s'utilise au moyen de 4 touches frontales, désignées comme suit dans le présent descriptif :

			
PROG	UP	DOWN	ENTER


La fonction des touches dépend de l'état de fonctionnement de l'appareil. Nous distinguons 3 états principaux :

- Mode normal
- Paramétrage général
- Accès rapide à des valeurs limites et à des valeurs de positionnement

### 5.1. Mode normal










En mode normal, l'appareil fonctionne selon le mode compteur pré-réglé, et toutes les touches possèdent la fonction qui leur est attribuée par l'utilisateur, conformément à la présélection au menu F06 (par ex. commutation de l'affichage, reset, etc.)

### 5.2. Paramétrage général

Pour passer du mode normal au mode paramétrage, appuyez sur la touche  pendant au moins 2 secondes. Vous pouvez ensuite sélectionner l'un des groupes de paramètres compris entre F01 et F13.

Puis, sélectionnez le paramètre correspondant à l'intérieur du groupe choisi et réglez sa valeur numérique selon besoin. Vous pouvez ensuite soit régler d'autres paramètres, soit retourner en mode normal.

La séquence de programmation ci-contre montre comment, **à l'intérieur du groupe de paramètres F06, le paramètre N° 052 est réglé de 0 sur 8.**

N°	Etat	Touche à actionner	Affichage	Commentaire
00	Mode normal		Comptage	
01		 > 2 sec.	F01	Affichage du groupe de paramètres
02	Niveau : groupes de paramètres	 5 x	F02 ... F06	Sélection du groupe F06
03			F06.050	Confirmation groupe F06, premier paramètre du groupe : F06.050
04	Niveau : numéros de paramètres	 2 x	F06.051... F06.052	Sélection du paramètre 052
05			0	Paramètre 052 affiché, la valeur actuelle est 0
06	Niveau : valeurs de paramètres	 8 x	1 .... 8	Valeur réglée de 0 sur 8
07			F06.052	Mémoriser le nouveau réglage « 8 »
08	Niveau : numéros de paramètres		F06	Retour au niveau groupes de paramètres
09	Niveau : groupes de paramètres		Comptage	Retour en mode normal
10	Mode normal			



Lors du paramétrage général, toutes les fonctions de comptage sont verrouillées. Les nouvelles valeurs de paramètre ne deviennent actives que lorsque l'affichage est retourné à la fonction normale.

### 5.3. Accès rapide aux valeurs limites

Pour permettre un accès rapide, les touches suivantes doivent être actionnées pendant au moins 2 secondes :

 et  simultanément





Cela permet d'accéder directement aux valeurs de présélection et aux valeurs de positionnement du groupe de paramètres F01. Le réglage des paramètres se fait comme indiqué ci-dessus. Les différences majeures par rapport au paramétrage général sont :













Lors de l'accès rapide, toutes les fonctions de comptage restent actives. D'autres groupes de paramètres ne sont pas accessibles par le biais de l'accès rapide.

## 5.4. Modification de valeurs de paramètres au niveau des valeurs

Le format numérique des paramètres comprend jusqu'à 6 chiffres sur les appareils à 6 décades et jusqu'à 8 chiffres sur les modèles à 8 décades. Certains paramètres comprennent en outre un signe. Une modification simple et rapide de ces valeurs est assurée par l'algorithme suivant. Les fonctions des touches sont les suivantes :

			
PROG	UP	DOWN	ENTER
Mémoire la valeur actuellement affichée en tant que nouvelle valeur paramètre et retourne au menu choix de paramètre	Incréméte la décade clignotante ou déroule celle-ci vers le haut	Décréméte la décade clignotante ou déroule celle-ci vers le bas	Décale la décade clignotante d'une position vers la gauche ou de tout à fait à gauche vers tout à fait à droite

Pour les paramètres affectés d'un signe, les valeurs « - » (négatif) et « -1 » peuvent également être réglées sur la première décade, à côté des chiffres 0 – 9. L'exemple montre comment un paramètre est réglé de sa valeur initiale **1024** sur la valeur **250 000**. Le paramètre même est déjà sélectionné dans l'exemple et la valeur numérique initiale visible à l'affichage.

N°	Etat	Touche à actionner	Affichage	Commentaire
00	<b>001024</b>			La valeur paramètre 1024 est affichée, le dernier chiffre clignote.
01		 4 x ou dérouler		Dernière position réglée sur 0
02	<b>001020</b>			Curseur décalé vers la gauche
03	<b>001020</b>	 2 x ou dérouler		Position marquée réglée sur 0
04	<b>001000</b>	 2 x		Curseur décalé vers la gauche à raison de 2 positions
05	<b>001000</b>			Position marquée réglée sur 0
06	<b>000000</b>			Curseur décalé vers la gauche
07	<b>000000</b>	 5 x ou dérouler		Position marquée réglée sur 5
08	<b>050000</b>			Curseur décalé vers la gauche
09	<b>050000</b>	 2 x ou dérouler		Position marquée réglée sur 2
10	<b>250000</b>			La nouvelle valeur paramètre est mémorisée. Retour au menu

## 5.5. Verrouillage du code pour les entrées clavier

Le groupe de paramètres F05 permet de définir un code de verrouillage pour chaque groupe. Ainsi, certains groupes de paramètres ne peuvent être déverrouillés que par des personnes bien précises.

Lors de l'accès à un groupe verrouillé, l'appareil affiche le mot « Code ». A ce moment-là, il faut saisir le code préalablement enregistré, faute de quoi l'accès aux paramètres est impossible et l'appareil retourne automatiquement en mode normal au bout de quelques secondes.

Après saisie du code, appuyez sur la touche ENTER jusqu'à ce que l'appareil réagisse. Lorsque le code est exact, la réponse est « YES », lorsqu'il est erroné « NO » et l'accès reste verrouillé.

## 5.6. Retour à partir des menus et de la fonction time-out



La touche PROG passe, à tout moment de l'entrée menu, vers le niveau supérieur ou retourne à l'affichage normal. Une fonction time-out automatique permet d'obtenir le même effet, lorsqu'aucune touche n'est actionnée pendant une durée de 10 secondes.

En cas d'arrêt automatique du dialogue par le biais de la touche time-out, toutes les modifications sont perdues, si elles n'ont pas été enregistrées au préalable avec la touche PRG.

## 5.7. Réinitialiser tous les paramètres sur les valeurs par défaut

En cas de besoin, il est possible de remettre tous les paramètres aux valeurs d'usine originales (par ex. lorsqu'on a oublié le code de verrouillage pour débloquer le clavier ou lorsque l'appareil ne fonctionne plus très bien suite à un préréglage de paramètres erronés).

Les valeurs par défaut sont indiquées dans le tableau des paramètres ci-dessous. Pour effectuer ce processus, respecter les étapes suivantes :

- Eteindre l'appareil
- Appuyer simultanément sur  et 
- Rallumer l'appareil lorsque les deux touches sont pressées



Une fois ces mesures effectuées, tous les paramètres et réglages sont perdus et l'appareil doit être entièrement reconfiguré !

## 6. Structure du menu et description des paramètres

Tous les paramètres sont regroupés dans les groupes de fonction (F01 à F13).  
 Seuls les paramètres utilisés pour l'application choisie doivent être réglés.

### 6.1. Aperçu du menu

Ce chapitre présente un aperçu des différents groupes de paramètres ainsi que de leur affectation aux unités de fonction de l'appareil.

Groupe	Fonction	Groupe	Fonction
<b>F01</b>	<b>Valeurs présélectionnées</b>	<b>F02</b>	<b>Définitions du codeur 1</b>
000	Présélection valeur limite K1	010	Caractéristiques du codeur
001	Présélection valeur limite K2	011	Evaluation de flanc x1, x2, x4
002	Présélection valeur limite K3	012	Sens de comptage montant/descendant
003	Présélection valeur limite K4	013	Facteur d'échelle d'impulsion
004	Valeur de positionnement canal 1 du codeur	014	Multiplicateur d'impulsion
005	Valeur de positionnement canal 2 du codeur	015	Cycle en cas de mode circulaire
<b>F03</b>	<b>Définitions du codeur 2</b>	<b>F04</b>	<b>Fonctions spéciales</b>
018	Caractéristiques du codeur	026	Filtre numérique pour signaux d'entrée
019	Evaluation de flanc x1, x2, x4	027	Enregistrement de la valeur réelle en cas de coupure de courant
020	Sens de comptage montant/descendant	028	Seuil de déclenchement du codeur 1
021	Facteur d'échelle d'impulsion	029	Seuil de déclenchement du codeur 2
022	Multiplicateur d'impulsion	030	Paramètre 1 multi-usage
023	Cycle en cas de mode circulaire	031	Paramètre 2 multi-usage (ralentissement d'affichage, cf. 4.9)
<b>F05</b>	<b>Verrouillage pour groupe</b>	<b>F06</b>	<b>Commandes clavier et entrées</b>
033	F01	050	Touche UP
034	F02	051	Touche DOWN
035	F03	052	Touche ENTER
036	F04	053	Entrée Cont.1, comportement de commutation
037	F05	054	Entrée Cont.1, affectation de fonction
038	F06	055	Entrée Cont.2, comportement de commutation
039	F07	056	Entrée Cont.2, affectation de fonction
040	F08	057	Entrée Cont.3, comportement de commutation
041	F09	058	Entrée Cont.3, affectation de fonction
042	F10	059	Entrée Cont.4, comportement de commutation
043	F11	060	Entrée Cont.4, affectation de fonction
044	F12		
045	F13		



Groupe	Fonction
<b>F07</b>	<b>Réglages de base</b>
062	Mode de fonctionnement (mode)
063	Point décimal codeur 1
064	Point décimal codeur 2
065	Point décimal combiné <1,2>
066	Facteur de multiplication <1,2>
067	Facteur de division <1,2>
068	Constante additionnelle <1,2>
069	Luminosité de l'affichage %
<b>F09</b>	<b>Communication sérielle</b>
081	Adresse sérielle de l'appareil
082	Taux de baud
083	Format données
084	Choix sériel du protocole
085	Timer pour auto-transfert
086	Code pour transmission en série

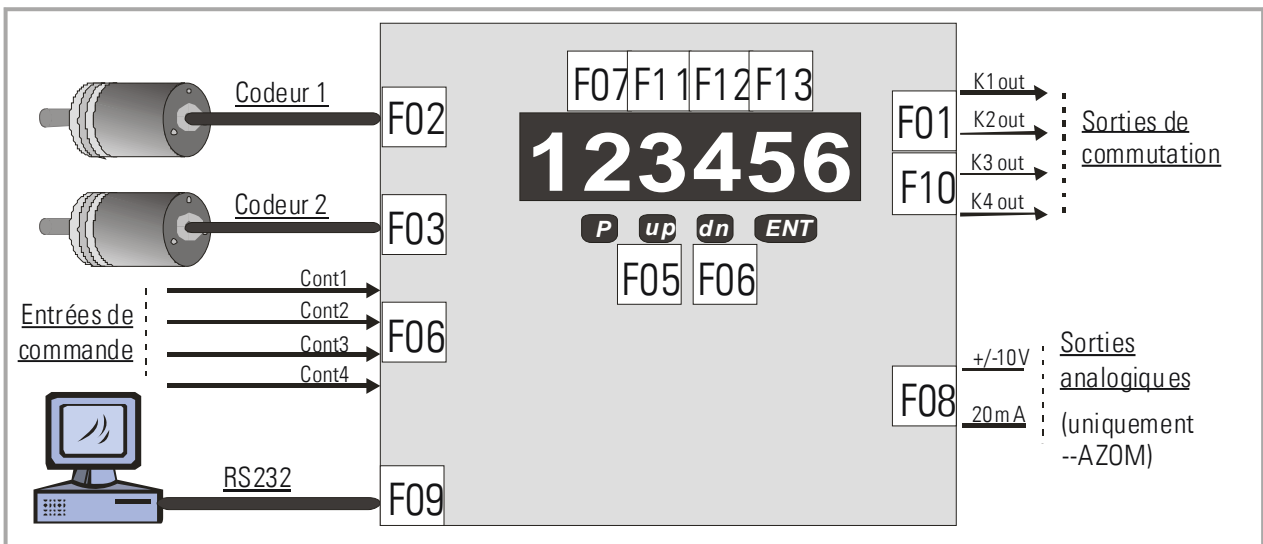
Groupe	Fonction
<b>F08</b>	<b>Définition sortie analogique (--AZOM uniquement)</b>
074	Mode de sortie courant ou tension
075	Valeur initiale pour plage de conversion
076	Valeur finale pour plage de conversion
077	Course totale analogique
078	Valeur offset analogique
079	Affectation de la sortie analogique
<b>F10</b>	<b>Comportement de sorties/présélections</b>
089	K1 (statique ou temps de glissement)
090	K2 (statique ou temps de glissement)
091	K3 (statique ou temps de glissement)
092	K4 (statique ou temps de glissement)
093	Hystérésis pour K1
094	Hystérésis pour K2
095	Hystérésis pour K3
096	Hystérésis pour K4
097	Mode de présélection K1
098	Mode de présélection K2
099	Mode de présélection K3
100	Mode de présélection K4
101	Mode preset
102	Polarité de sortie (ouverture, fermeture)
103	n.a.
104	n.a.
105	Verrouillage des sorties pendant la mise sous tension de l'appareil
106	Mode de calcul des présélections

F11	Plage de linéarisation
108	Plage de linéarisation compteur 1
109	Plage de linéarisation compteur 2

F12	Tableau de linéarisation compteur 1
114	Premier point d'interpolation (x1, valeur originale)
115	Premier point d'interpolation (y1, valeur de remplacement)
etc. ----->	
144	Dernier point d'interpolation (x16, valeur originale)
145	Dernier point d'interpolation (y16, valeur de remplacement)

F13	Tableau de linéarisation compteur 2
146	Premier point d'interpolation (x1, valeur originale)
147	Premier point d'interpolation (y1, valeur de remplacement)
etc. ----->	
176	Dernier point d'interpolation (x16, valeur originale)
177	Dernier point d'interpolation (y16, valeur de remplacement)

Le schéma suivant montre de façon sommaire comment les groupes de paramètres sont affectés aux différents éléments de fonction du compteur.



Les **précisions indiquées en couleur** dans les tableaux de paramètres ci-dessous signifient que la plage de réglage du paramètre dépend du nombre de décades de l'appareil utilisé et qu'elle couvre soit 6, soit 8 décades.

## 6.2. Description des paramètres

### 6.2.1. Présélections et valeurs de positionnement

F01		Plage de réglage	Défaut
F01.000	Présélection valeur limite K1	-199 999 ... 999 999	1 000
F01.001	Présélection valeur limite K2	-199 999 ... 999 999	2 000
F01.002	Présélection valeur limite K3	-199 999 ... 999 999	3 000
F01.003	Présélection valeur limite K4	-199 999 ... 999 999	4 000
F01.004	Valeur de positionnement canal 1 du codeur Le compteur du codeur 1 est positionné sur cette valeur par le biais d'un signal interne ou externe	-199 999 ... 999 999	000 000
F01.005	Valeur de positionnement canal 2 du codeur Le compteur du codeur 2 est positionné sur cette valeur par le biais d'un signal interne ou externe	-199 999 ... 999 999	000 000

### 6.2.2. Définitions pour le codeur 1

F02		Plage de réglage	Défaut
F02.010	Caractéristiques du codeur 1 0= Impulsions A, /A, B, /B (2 x 90°) avec inversion 1= Impulsions A, B (2 x 90°) sans inversion 2= Impulsions A, /A = impulsions de comptage Signaux B, /B = signal de sens statique 3= Impulsions A = impulsions de comptage Signal B = signal de sens statique	0 ... 3	0
F02.011	Evaluation de front 0= Evaluation de front simple (x1) 1= Evaluation de front double (x2) 2= Evaluation de front quadruple (x4)	0 ... 2	0
F02.012	Sens de comptage montant/descendant 0= Sens de comptage en avant lorsque front A précède B 1= Sens de comptage à rebours lorsque front A précède B	0 ... 1	0
F02.013	Facteur d'échelle d'impulsion Multiplicateur pour impulsions d'entrée	0.00001 ... 9.99999	1.00000
F02.014	Multiplicateur d'impulsions Plusieurs comptages de chaque impulsion	001 ... 999	001
F02.015	Cycle en cas de mode boucle 0= Plage de comptage illimitée xxx Compteur fonctionne dans la plage 0 - xxx	0 ... 999 999	0

### 6.2.3. Définitions pour le codeur 2

F03		Plage de réglage	Défaut
F03.018	Caractéristiques du codeur 0= Impulsions différentiels A, /A, B, /B (2 x 90° *) 1= Impulsions HTL A, B (2 x 90°) sans signaux inversés 2= Impulsions différentiels A, /A = comptage *) Signaux différentiels B, /B = signal de sens statique 3= Impulsions HTL A = impulsions de comptage Signal B HTL = signal de sens statique	0 ... 3	0
F03.019	Evaluation de front 0= Evaluation de front simple (x1) 1= Evaluation de front double (x2) 2= Evaluation de front quadruple (x4)	0 ... 2	0
F03.020	Sens de comptage montant/descendant 0= Sens en avant lorsque front A précède B 1= Sens à rebours lorsque front A précède B	0 ... 1	0
F03.021	Facteur d'échelle d'impulsions Multiplicateur pour impulsions d'entrée	0.00001 ... 9.99999	1.0000 0
F03.022	Multiplicateur d'impulsions Plusieurs comptages de chaque impulsion	001 ... 999	001
F03.023	Cycle en cas de mode boucle 0= Plage de comptage illimitée xxx Compteur fonctionne dans la plage 0 - xxx	0 ... 999 999	0

\*) ce réglage est approprié à toute forme d'impulsions différentielles, peu importe le niveau des signaux (RS422 ou TTL ou HTL)

### 6.2.4. Fonctions spéciales

F04		Plage de réglage	Défaut
F04.026	Filtre numérique réglable pour les entrées	0 ... 3	0
F04.027	Enregistrement de la valeur réelle en cas de coupure de courant 0= Compteur démarre à 0 après coupure 1= Compteur enregistre la dernière position	0 - 1	1
F04.028	Seuils de déclenchement pour les signaux du codeur 1 **)	30 ... 250	166
F04.029	Seuils de déclenchement pour les signaux du codeur 2 **)	30 ... 250	166
F04.030	Paramètre multi-usage, fonction selon description dans les chapitres 4.1, 4.9, 4.10 et 6.3	0 ... 999	0
F04.031	Paramètre multi-usage, fonction selon description dans les chapitres 4.9 et 4.10	0 ... 999	0

\*\*) Les seuils de déclenchement doivent toujours être réglés sur 166. Le seuil doit être réglé sur 35 uniquement dans le cas d'une utilisation avec des signaux asymétriques TTL (sans signaux inversés)

### 6.2.5. Verrouillage du code d'accès au clavier

F05	Plage de réglage	Défaut
F05.033 Verrouillage pour groupe de paramètres F01	0 = pas de verrouillage  1 – 999 999 = code de verrouillage individuel pour le groupe correspondant	0
F05.034 Verrouillage pour groupe de paramètres F02		
F05.035 Verrouillage pour groupe de paramètres F03		
F05.036 Verrouillage pour groupe de paramètres F04		
F05.037 Verrouillage pour groupe de paramètres F05		
F05.038 Verrouillage pour groupe de paramètres F06		
F05.039 Verrouillage pour groupe de paramètres F07		
F05.040 Verrouillage pour groupe de paramètres F08		
F05.041 Verrouillage pour groupe de paramètres F09		
F05.042 Verrouillage pour groupe de paramètres F10		
F05.043 Verrouillage pour groupe de paramètres F11		
F05.044 Verrouillage pour groupe de paramètres F12		
F05.045 Verrouillage pour groupe de paramètres F13		

### 6.2.6. Commandes de clavier et définition des entrées de contrôle

F06	Plage	Défaut
F06.050 Fonction supplémentaire de la touche « UP » 0= Touche sans fonction supplémentaire 1= Reset pour compteur 1 (efface aussi les positions de changement de sens selon chapitre 4.1) 2= Reset pour compteur 2 3= Reset pour compteur 1 et compteur 2 4= Positionner le compteur 1 sur la valeur 1*) 5= Positionner le compteur 2 sur la valeur 2*) 6= Positionner les deux compteurs sur leur valeurs *) 7= Verrouillage (Inhibit) compteur 1, 8= Verrouillage (Inhibit) compteur 2 9= n.a. 10= Déclenchement de l'envoi sériel de données 11= Reset des valeurs minimales et maximales 12= Commutation de l'affichage 13= Ordre spécial conformément à l'indication spéciale 14= n.a.	0 ... 14	0
F06.051 Fonction supplémentaire de la touche « DOWN » Voir touche « UP »	0 ... 14	0
F06.052 Fonction supplémentaire de la touche « ENTER » Voir touche « UP »	0 ... 14	0

\*) Le paramètre F10.101 définit la valeur de paramètre qui sera utilisée comme valeur de positionnement.

F06	(Suite)	Plage	Défaut
F06.053	Caractéristiques de commutation de l'entrée « Cont.1 » 0= NPN (commute vers -), fonction LOW active 1= NPN (commute vers -), fonction HIGH active 2= NPN (commute vers -), front montant 3= NPN (commute vers -), front descendant 4= PNP (commute vers +), fonction LOW active 5= PNP (commute vers +), fonction HIGH active 6= PNP (commute vers +), front montant 7= PNP (commute vers +), front descendant	0 ... 7	0
F06.054	Affectation de fonction pour l'entrée « Cont.1 » 0= Aucune fonction 1= Reset pour compteur 1 (efface aussi les positions de changement de sens selon chapitre 4.1) 2= Reset pour compteur 2 3= Reset pour compteur 1 et compteur 2 4= Positionner le compteur 1 sur la valeur 1*) 5= Positionner le compteur 2 sur la valeur 2*) 6= Positionner les deux compteurs sur leur valeurs *) 7= Verrouillage (Inhibit) compteur 1 8= Verrouillage (Inhibit) compteur 2 9= n.a. 10= Déclenchement de l'envoi sériel de données 11= Reset des valeurs minimales et maximales 12= Commutation de l'affichage 13= Ordre spécial conformément à l'indication spéciale 14= Verrouillage du clavier par contact externe	0 ... 14	0
F06.055	Caractéristiques de commutation de l'entrée « Cont.2 » Voir « Cont.1 » (F06.053)	0 ... 7	0
F06.056	Affectation de fonction pour l'entrée « Cont.2 » Voir « Cont.1 » (F06.054)	0 ... 14	0
F06.057	Caractéristiques de commutation de l'entrée « Cont.3 » Voir « Cont.1 » (F06.053)	0 ... 7	0
F06.058	Affectation de fonction pour l'entrée « Cont.3 » Voir « Cont.1 » (F06.054)	0 ... 14	0
F06.059	Caractéristiques de commutation de l'entrée « Cont.4 » Voir « Cont.1 » (F06.053). <b><u>Cette entrée ne présente toutefois pas de fonctions de déclenchement sur le flanc</u></b>	0, 1, 4, 5	0
F06.060	Affectation de fonction pour l'entrée « Cont.4 » Voir « Cont.1 » (F06.054)	0 ... 14	0



**Les entrées NPN ouvertes sont toujours HIGH (résistance pull-up interne)**  
**Les entrées PNP sont toujours LOW (résistance pull-down interne)**

\*) voir les remarque sur page 29

### 6.2.7. Réglages de base

F07		Plage de réglage	Défaut
F07.062	Mode de fonctionnement du compteur 0= « Single », codeur 1 uniquement 1= « Somme », codeur 1 + codeur 2 2= « Différence », codeur 1 - codeur 2 3= Compteur de longueurs et de pièces intégré 4= Mesure de la longueur de coupe effective 5= Calcul des diamètres de bobines 6= Calcul du rayon des bobines 7= n.a. 8= n.a. 9= Surveillance de synchronisme / glissement 10= Compteur double, deux compteurs indépendants	0 ... 10	0
F07.063	Position du point décimal du codeur 1	0 ... 5	0
F07.064	Position du point décimal du codeur 2	0 ... 5	0
F07.065	Point décimal de la combinaison <codeur1, codeur2>	0 ... 5	0
F07.066	Multiplicateur pour valeurs d'affichage combinées	0.0001 – 9.9999	1.0000
F07.067	Diviseur pour valeurs d'affichage combinées*)	0.0000 – 9.9999	1.0000
F07.068	Constante additionnelle pour valeurs combinées	-199 999 ... 999 999	0
F07.069	Luminosité de l'afficheur DEL à 7 segments 0= 100% de la luminosité maximale 1= 80% de la luminosité maximale 2= 60% de la luminosité maximale 3= 40% de la luminosité maximale 4= 20% de la luminosité maximale	0 ... 4	4

\*) Pour 0,0000, la fonction de calcul est ignorée, ce qui fait que le cycle de déroulement est plus rapide

### 6.2.8. Définitions pour la sortie analogique (modèles --AZOM uniquement)

F08		Plage de réglage	Défaut
F08.074	Format de sortie de la sortie analogique 0= Sortie tension -10 V – +10 V 1= Sortie tension 0 .... +10 V 2= Sortie courant 4 – 20 mA 3= Sortie courant 0 – 20 mA	0 ... 3	0
F08.075	Valeur de début pour la plage de conversion Valeur d'affichage pour une sortie 0 V ou 0/4 mA	-199 999 ... 999 999	0
F08.076	Valeur finale pour la plage de conversion Valeur d'affichage pour une sortie 10 V ou 20 mA	-199 999 ... 999 999	10 000
F08.077	Course totale analogique (1000 = 10 V ou 20 mA)	0 ... 1000	1000
F08.078	Offset analogique en mV (décalage du point zéro)	-10 000 ... 10 000	0
F08.079	Affectation de la sortie analogique (selon les lignes 1 à 5 des affichages commutables possibles)	0 ..... 4 Ligne 1 ..... ligne 5	0

### 6.2.9. Paramètres de communication sériels

F09		Plage de réglage	Défaut
F09.081	Adresse sérielle de l'appareil (Unit Number)	11 ... 99	11
F09.082	Taux de baud sériel 0= 9600 Baud 1= 4800 Baud 2= 2400 Baud 3= 1200 Baud 4= 600 Baud 5= 19200 Baud 6= 38400 Baud	0 ... 6	0
F09.083	Format de données sériel 0= 7 données, parité paire, 1 stop 1= 7 données, parité paire, 2 stops 2= 7 données, parité impaire, 1 stop 3= 7 données, parité impaire, 2 stops 4= 7 données, pas de parité, 1 stop 5= 7 données, pas de parité, 2 stops 6= 8 données, parité paire, 1 stop 7= 8 données, parité impaire, 1 stop 8= 8 données, pas de parité, 1 stop 9= 8 données, pas de parité, 2 stops	0 ... 6	0
F09.084	Protocole sériel 0= Protocole d'envoi = données N° d'unité, LF, CR 1= Protocole = données, LF, CR	0 ... 1	0
F09.085	Timer sériel pour envois temporisés (sec.)	0.000 ... 99.999	0
F09.086	Code paramètre sériel *) Position du code du paramètre envoyé en série	0 ... 19	0

\*) cf. chapitre 10.

### 6.2.10. Comportement des sorties et caractéristiques des valeurs de présélection

F10		Plage de réglage	Défaut
F10.089	Temps de passage sortie K1 (0 = contact statique)	0.00 ... 9.99 sec.	0.00
F10.090	Temps de passage sortie K2 (0 = contact statique)		
F10.091	Temps de passage sortie K3 (0 = contact statique)		
F10.092	Temps de passage sortie K4 (0 = contact statique)		
F10.093	Hystérésis sortie K1 (unités d'affichage) *)	0 ... 9999	0
F10.094	Hystérésis sortie K2 (unités d'affichage) *)		
F10.095	Hystérésis sortie K3 (unités d'affichage) *)		
F10.096	Hystérésis sortie K4 (unités d'affichage) *)		

\*) Le point de commutation = la valeur de présélection, le point de retour est déplacé par la hystérèse



F10		Plage de réglage	Défaut
F10.097	Comportement de commutation présélection K1 0= actif lorsque valeur réelle $\geq$ présélection 1= actif lorsque valeur réelle $\leq$ présélection 2= actif lorsque valeur $\geq$ présélection, 0→Compteur, erreur restante supprimée 3= actif lorsque valeur réelle $\leq$ présélection, Set→Compteur, erreur restante supprimée 4= actif lorsque valeur réelle $\geq$ présélection, 0→Compteur, erreur restante prise en compte par le cycle suivant 5= actif lorsque valeur réelle $\leq$ présélection, Set→Compteur, erreur restante prise en compte par le cycle suivant	0 ... 5  <u>Observation</u> : $\geq$ et $\leq$ sont considérés comme valeurs positives et ont une valeur inverse en cas de valeurs négatives	0
F10.098	Comportement de commutation présélection K2 (voir K1, F10.097)	0 ... 5	0
F10.099	Comportement de commutation présélection K3 (voir K1, F10.097)		
F10.100	Comportement de commutation présélection K4 (voir K1, F10.097)		
F10.101	Valeur de positionnement du compteur (cf. 6.3) 0= Valeur de positionnement (set) = preset 1= Valeur de positionnement (set) = présélection	0 ... 1	0
F10.102	Comportement en ouverture ou fermeture *) K1= Valeur binaire 1 K2= Valeur binaire 2 K3= Valeur binaire 4 K4= Valeur binaire 8 Bit = 0 : état de repos : OFF, état actif : ON Bit = 1 : état de repos : ON, état actif : OFF	0 ... 15  <u>Exemple</u> : réglage 9 signifie que K1 et K4 sont configurés comme ouvreurs et K2 et K4 comme fermeurs	0
F10.103	n.a.		
F10.104	n.a.		
F10.105	Verrouillage des sorties temporisées pendant la mise sous tension de l'appareil	0 : sorties actives 1 : sorties verrouillées	0
F10.106	Calcul des points de commutation des sorties 0: K1=>K1, K2=>K2, K3=>K3, K4=>K4 1: K1=>K1, K1-K2=>K2, K3=>K3, K4=>K4 2: K1=>K1, K2=>K2, K3=>K3, K3-K4=>K4 3: K1=>K1, K1-K2=>K2, K3=>K3, K3-K4=>K4	0 ... 3	0



\*) **Fermeture (N.O.)** signifie que la sortie correspondante est normalement désactivée (OFF) et qu'elle s'active (ON) lorsque se produit l'événement qui lui est affecté

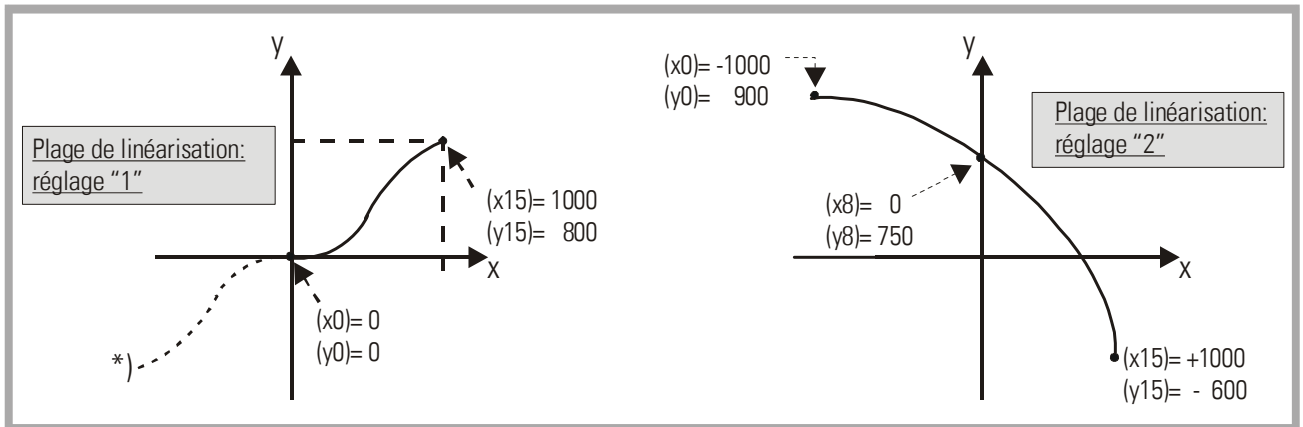
\*) **Ouverture (N.C.)** signifie que la sortie correspondante est normalement activée (ON) et qu'elle se désactive (OFF) lorsque se produit l'événement qui lui est affecté.

### 6.2.11. Paramètres de linéarisation

F11	Plage de linéarisation	Plage de réglage	Défaut
F11.108	Plage de linéarisation du compteur 1 (codeur 1) 0 = linéarisation désactivée 1 = plage de linéarisation uniquement de 0 à +999 999. Les valeurs négatives sont présentées comme interpolation du point zéro des valeurs positives 2 = linéarisation par le biais de la plage d'affichage complète de -199 999 à +999 999	0 – 2  (voir schéma page suivante)	0
F11.109	Plage de linéarisation du compteur 2 (codeur 2) 0 = linéarisation désactivée 1 = plage de linéarisation uniquement de 0 à +999 999. Les valeurs négatives sont présentées comme interpolation du point zéro des valeurs positives 2 = linéarisation par le biais de la plage d'affichage complète de -199 999 à +999 999	0 – 2  (voir schéma page suivante)	0
F12	Tableau de linéarisation pour compteur 1 (codeur 1)	Plage de réglage	Défaut
F12.114	Premier point d'interpolation (x0, valeur originale)	-199 999 to 999 999	0
F12.115	Premier point d'interpolation (y0, valeur de remplacement pour x0)		
F12.116	Second point d'interpolation (x1, valeur originale)		
F12.117	Second point d'interpolation (y1, valeur de remplacement pour x1)		
	etc. ---->		
F12.144	Dernier point d'interpolation (x15, valeur originale)		
F12.145	Dernier point d'interpolation (y15, valeur de remplacement pour x15)		
F13	Tableau de linéarisation pour compteur 2 (codeur 2)	Plage de réglage	Défaut
F13.146	Premier point d'interpolation (x0, valeur originale)	-199 999 to 999 999	0
F13.147	Premier point d'interpolation (y0, valeur de remplacement pour x0)		
F13.148	Second point d'interpolation (x1, valeur originale)		
F13.149	Second point d'interpolation (y1, valeur de remplacement pour x1)		
	etc. ---->		
F13.176	Dernier point d'interpolation (x15, valeur originale)		
F13.177	Dernier point d'interpolation (y15, valeur de remplacement pour x15)		

### 6.2.12. Indications pour l'utilisation de la fonction de linéarisation

Le schéma suivant explique la différence entre la plage de linéarisation 1 et la plage de linéarisation 2 :



- Les valeurs x déterminent la valeur originale normalement indiquée qui doit être remplacée par une autre valeur
- La valeur y correspondante indique la valeur qui doit être affichée à la place de la valeur x (par ex. : la valeur y3 remplace la valeur x3 indiquée à l'origine)
- Entre deux points d'interpolation, les valeurs sont reproduites par le biais de segments linéaires (interpolation linéaire)
- les valeurs x doivent être saisies dans un ordre continuellement croissant, le paramètre x0 devant comporter la plus petite valeur d'affichage et le paramètre x15 la plus grande
- Indépendamment de la plage de linéarisation choisie, l'appareil accepte, pour les présélections x et y, n'importe quelle valeur comprise entre -199 999 et 999 999.
- Concernant les valeurs de compteur situées en dehors de la plage de linéarisation définie :  
 Lorsque la position actuelle du compteur est inférieure à x0, la valeur y0 est affichée en continu.  
 Lorsque la position actuelle du compteur est supérieure à x15, la valeur y15 est affichée en continu.

### 6.3. Explication sur la fonction de positionnement du compteur

Ce chapitre est uniquement important si le compteur doit être préréglé, pendant le fonctionnement, sur une valeur de positionnement à prédéfinir.

Il existe plusieurs possibilités de programmation pour positionner un compteur sur des valeurs de positionnement préréglées. Alors qu'en reset, le compteur est toujours positionné sur 0, plusieurs paramètres peuvent entrer en ligne de compte pour la valeur de positionnement. Les tableaux ci-dessous donnent un aperçu des valeurs pouvant être chargées dans le compteur et sous quelles conditions. Nous expliquerons uniquement le comportement des modes de fonctionnement pour lesquels le positionnement du compteur a effectivement un sens.

Le déclenchement d'un process de positionnement peut être effectué de 2 manières : soit externe (par activation d'une touche ou par une entrée de commande), soit interne et automatique (par ex. à l'atteinte d'une des valeurs limites K1 à K4).

La source de la valeur de positionnement peut être soit la valeur de positionnement du compteur concerné (F01.004 et F01.005), soit chacune des valeurs limites prédéfinies K1 à K4.

La cible pour les données à charger peut être soit le compteur 1, soit le compteur 2.

Les abréviations suivantes seront utilisées par la suite :

<b>P1</b> = Valeur de positionnement codeur 1 (F01.004)	<b>P2</b> = Valeur de positionnement codeur 2 (F01.005)
<b>C1</b> = Compteur 1	<b>C2</b> = Compteur 2
<b>K1 ... K4</b> = Valeurs limites (F01.000 à F01.003) ou commutateur de décades frontal	<b>Man.</b> = manuel (appui sur touche ou entrée de commande) <b>K1auto</b> etc. = automatique à l'atteinte de présélection K1e

<b>Single</b> (F07.062 = 0)	<b>Paramètre F10.101 = 0</b>					<b>Paramètre F10.101 = 1</b>				
<b>Déclencheur:</b>	<b>Man.</b>	<b>K1auto</b>	<b>K2auto</b>	<b>K3auto</b>	<b>K4auto</b>	<b>Man.</b>	<b>K1auto</b>	<b>K2auto</b>	<b>K3auto</b>	<b>K4auto</b>
<b>Compteur 1 :</b>	P1→C1	P1→C1	P1→C1	P2→C1	P2→C1	K1→C1	K1→C1	K2→C1	K3→C1	K4→C1

<b>Somme</b> (F07.062 = 1)	<b>Paramètre F10.101 = 0</b>					<b>Paramètre F10.101 = 1</b>				
<b>Déclencheur :</b>	<b>Man.</b>	<b>K1auto</b>	<b>K2auto</b>	<b>K3auto</b>	<b>K4auto</b>	<b>Man.</b>	<b>K1auto</b>	<b>K2auto</b>	<b>K3auto</b>	<b>K4auto</b>
<b>Compteur 1 :</b>	P1→C1	P1→C1	P1→C1	P1→C1	P1→C1	K1→C1	K1→C1	K2→C1	K1→C1	K2→C1
<b>Compteur 2 :</b>	P2→C2	---	---	P2→C2	P2→C2	K3→C2	---	---	K3→C2	K4→C2

<b>Différence</b> (F07.062 = 2)	<b>Paramètre F10.101 = 0</b>					<b>Paramètre F10.101 = 1</b>				
<b>Déclencheur :</b>	<b>Man.</b>	<b>K1auto</b>	<b>K2auto</b>	<b>K3auto</b>	<b>K4auto</b>	<b>Man.</b>	<b>K1auto</b>	<b>K2auto</b>	<b>K3auto</b>	<b>K4auto</b>
<b>Compteur 1 :</b>	P1→C1	P1→C1	P1→C1	P1→C1	P1→C1	K1→C1	K1→C1	K2→C1	K1→C1	K2→C1
<b>Compteur 2 :</b>	P2→C2	---	---	P2→C2	P2→C2	K3→C2	---	---	K3→C2	K4→C2

<b>Principal +</b> (F07.062 = 3)	<b>Paramètre F10.101 = 0</b>					<b>Paramètre F10.101 = 1</b>				
<b>Déclencheur :</b>	<b>Man.</b>	<b>K1auto</b>	<b>K2auto</b>	<b>K3auto</b>	<b>K4auto</b>	<b>Man.</b>	<b>K1auto</b>	<b>K2auto</b>	<b>K3auto</b>	<b>K4auto</b>
<b>Compteur 1 :</b>	P1→C1	P1→C1	P1→C1	P1→C1	P1→C1	K1→C1	K1→C1	K2→C1	*→C1	*→C1
<b>Compteur 2 :</b>	P2→C2	---	---	P2→C2	P2→C2	K3→C2	---	---	K3→C2	K4→C2

\*) Aucune modification si paramètre multi-usage F02.030 = 0, sinon C1 est positionné sur zéro

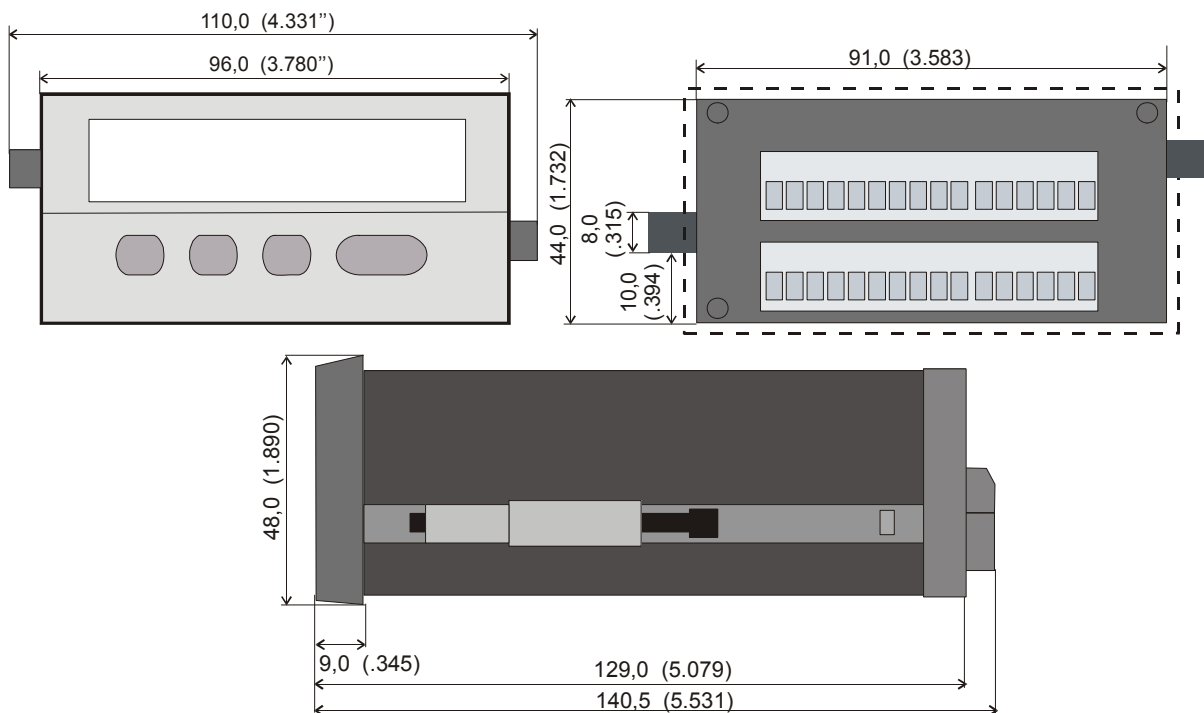
## 7. Caractéristiques techniques

Alimentation AC	: 24 V~ +/-10%, 15 VA
Alimentation DC	: 24V- (17 – 40V), env. 100 mA (+ courants codeur)
Sorties de tension auxiliaire	: 2 x 5,2 VDC, 150 mA chaque 2 x 24V DC, 120 mA chaque (pas pour la série zéro)
Entrées	: 2 entrées universelles codeur incrémental (Ri = 8,5 kΩ chaque canal) 4 entrées de commande HTL (Ri = 3.3 kΩ) Bas < 2.5 V, Haut > 10 V, durée minimum 50 µsec.
Fréquence de comptage (par codeur)	RS 422 et TTL avec inversion : 1 MHz HTL asymétrique : 200 kHz TTL asymétrique : 200 kHz
Sorties de commutation	4 transistors de puissance rapides 5 - 30V, 350 mA (b) Temps de réaction < 1 msec. (a),
Interface sérielle	: RS 232, 2400 – 38400 baud
Sorties analogiques (modèles --AZOM)	: 0/4...20mA (charge max. 270 Ohm) 0...+/- 10V (charge max. 2 mA) Résolution 14 bits, précision 0.1% Temps de réaction < 1 msec. (a)
Température ambiante	: Fonctionnement : 0 - 45°C (32 – 113°F) Stockage : -25 - +70°C (-13 – 158°F)
Boîtier	: Norly UL94 – V-0
Affichage	: 6 Digit DEL, rouge intense, 14,22 mm ou 8 Digit DEL, rouge intense, 9,15 mm
Indice de protection (frontal)	: IP65
Indice de protection au dos	: IP20
Bornier à vis	: Pour sections de 1.5 mm <sup>2</sup> max.
Conformité et normes :	CEM 2004/108/CE : EN 61000-6-2 EN 61000-6-3 BT72006/95/CE : EN 61010-1

(a) Une communication sérielle intensive peut temporairement ralentir le temps de réaction

(b) Les charges inductives exigent impérativement un circuit d'amortissement de la bobine (diode en roue libre, circuit RC) !

## 8. Dimensions



Extrait du tableau de commande : 91 x 44 mm (3.583 x 1.732")

## 9. Annexe pour communication en série

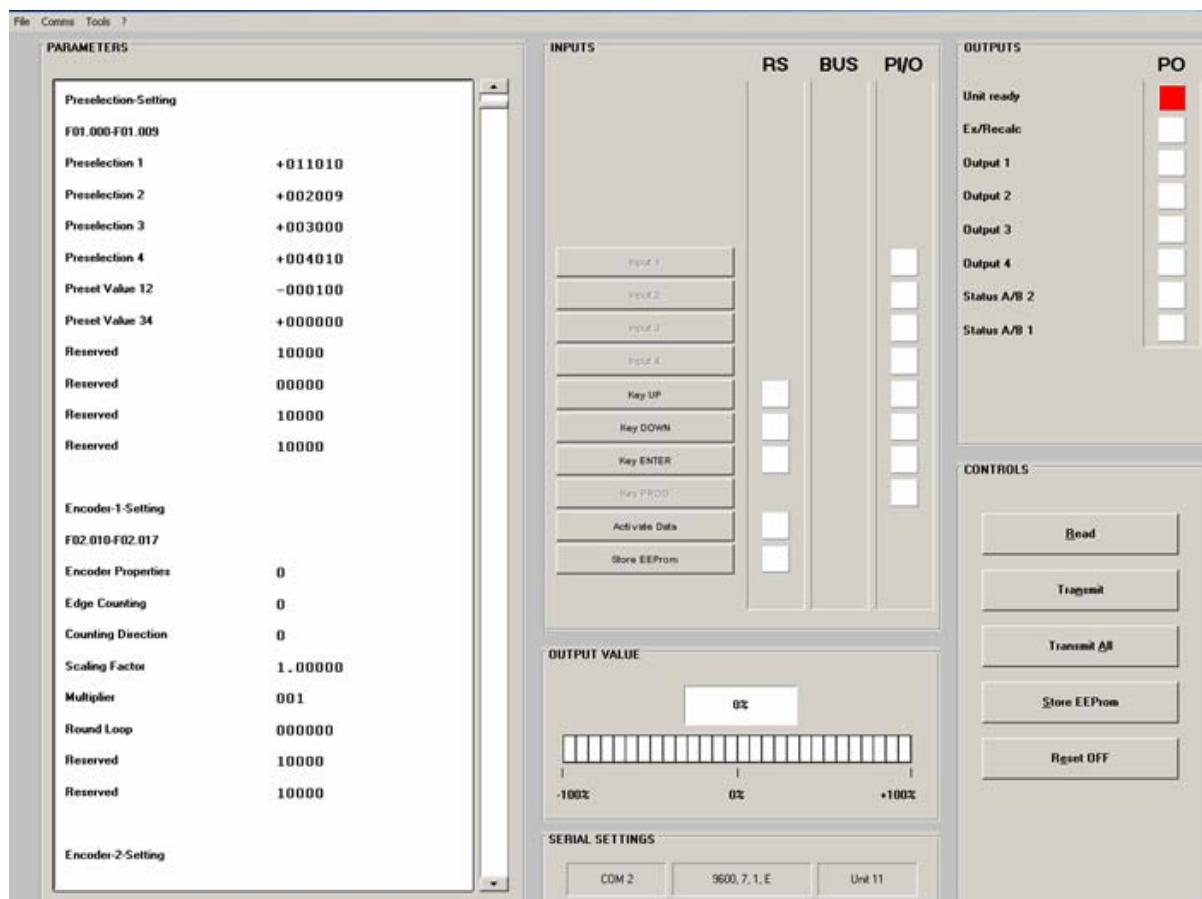
La communication en série s'utilise dans les cas suivants :

- Programmation du compteur à l'aide d'un PC grâce au logiciel utilisateur OS32
- Transmission automatique et cyclique de données vers un PC, un API ou un enregistreur de données
- Communication avec un PC ou un API à l'aide d'un protocole de communication

Ce chapitre décrit uniquement les principales fonctions série. Pour toute information complémentaire, se reporter au descriptif SERPRO.

### 9.1. Programmation du compteur au moyen du PC

Reliez le compteur au PC comme décrit au paragraphe 3.6. Démarrez le logiciel OS32. Après un bref délai de réponse, vous verrez apparaître l'écran suivant :



Si rien n'apparaît sur votre écran et si l'ordinateur indique « OFFLINE » dans l'en-tête, veuillez cliquer sur « Comms » dans la barre de menu et adapter les paramètres série.

Dans le champ d'édition, vous pouvez à présent accéder à tous les paramètres décrits précédemment. Vous pouvez également enregistrer des jeux de paramètres complets dans le menu « File » ou charger des paramètres enregistrés du PC vers le compteur.

Veuillez utiliser la touche ENTER de votre PC après chaque saisie afin d'enregistrer la valeur dans le compteur.

## 9.2. Transmission automatique et cyclique de données

Veillez saisir un temps de cycle différent de zéro au paramètre F09.085.

Indiquez au paramètre F09.086 la valeur réelle que vous souhaitez voir apparaître de façon cyclique. Vous pouvez théoriquement transmettre toutes les valeurs internes du compteur, mais seules les valeurs suivantes sont intéressantes pour une transmission cyclique :

<b>F09.086 = 6</b>	:	Valeur actuelle du compteur 1 (codeur 1)
<b>F09.086 = 7</b>	:	Valeur actuelle du compteur 2 (codeur 2)
<b>F09.086 = 8</b>	:	Tension de sortie analogique instantanée (modèles --AZOM)
<b>F09.086 = 9</b>	:	Dernière valeur minimale obtenue (enregistrement minimum)
<b>F09.086 = 10</b>	:	Dernière valeur maximale obtenue (enregistrement maximum)
<b>F09.086 = 14</b>	:	Valeur actuelle au niveau de l'affichage LED

En rapport avec le paramètre F09.084, l'appareil envoie de façon cyclique l'une des chaînes de données suivantes :

(xxxx = données compteur\*, LF = Line Feed <hex. 0A>, CR = Carriage Return <hex 0D>)

	(Unité N°)											
<b>F09.084 = 0</b> :	1	1	+/-	X	X	X	X	X	X	X	LF	CR
<b>F09.084 = 1</b> :			+/-	X	X	X	X	X	X	X	LF	CR

\*) Zéros de tête seront supprimés.

## 9.3. Protocole de communication

Si vous communiquez avec l'appareil par le biais d'un protocole, vous pourrez accéder à la lecture et à l'écriture de tous les paramètres, états et valeurs réelles internes. Le compteur utilise le protocole DRIVECOM selon DIN ISO 1745. Vous trouverez dans le paragraphe suivant les principaux codes d'accès série pour l'appareil.

Pour interroger des données de l'appareil, il convient d'envoyer la chaîne suivante :

La chaîne de demande pour la lecture des données est la suivante :

EOT	AD1	AD2	C1	C2	ENQ
EOT = caractère de commande (Hex 04)					
AD1 = adresse de l'unité, high byte					
AD2 = adresse de l'unité, low byte					
C1 = code de registre, high byte					
C2 = code de registre, low byte					
ENQ = caractère de commande (Hex 05)					

Exemple : pour pouvoir lire la valeur actuelle du compteur 1 (=code :6) d'un appareil dont le numéro d'adresse est 11, la chaîne de demande est la suivante :

Code ASCII	EOT	1	1	:	6	ENQ
Hexadécimal	04	31	31	3A	36	05
Binaire	0000 0100	0011 0001	0011 0001	0011 1010	0011 0110	0000 0101



Si la demande est correctement formulée, l'appareil répondra comme suit :

STX	C1	C2	x x x x x x	ETX	BCC
STX = caractère de commande (Hex 02)					
C1 = code de registre, high byte					
C2 = code de registre, low byte					
xxxxx = données à lire					
ETX = caractère de commande (Hex 03)					
BCC = bloc de vérification					

Le bloc de vérification des caractères est établi sur la base d'une fonction « OU EXCLUSIF » de tous les caractères de C1 à ETX (chacun étant inclus).

Pour décrire un paramètre, il convient d'envoyer la chaîne suivante :

EOT	AD1	AD2	STX	C1	C2	x x x x x x	ETX	BCC
EOT = caractère de commande (Hex 04)								
AD1 = adresse de l'unité, high byte								
AD2 = adresse de l'unité, low byte								
STX = caractère de commande (Hex 02)								
C1 = code à décrire, high byte								
C2 = code à décrire, low byte								
xxxxx = valeur paramètre envoyée *)								
ETX = caractère de commande (Hex 03)								
BCC = bloc de vérification								

\*)Zéros de tête seront supprimés.

Lorsque la réception est correcte, l'appareil envoie un caractère de commande ACK, dans le cas contraire NAK.

Un paramètre qui vient d'être envoyé est d'abord enregistré dans l'appareil, sans que cela influence le processus de comptage. Cela permet de préparer en arrière-plan plusieurs nouveaux paramètres pendant le déroulement du comptage.

Pour activer les paramètres transmis, il convient d'envoyer la valeur « 1 » au registre « Activate Data ». Tous les paramètres modifiés deviennent alors actifs en même temps.

Pour enregistrer définitivement les nouveaux paramètres, même après la coupure de l'alimentation, il convient d'envoyer, en outre, la valeur « 1 » au registre « Store EEPROM ». Ainsi, toutes les nouvelles données sont également mémorisées dans l'EEProm de l'appareil. Sinon l'appareil retourne au jeu de paramètres initial après reconnexion.

## 9.4. Codes des paramètres

### 9.4.1. Commandes de communication

Fonction	Code
Activate Data	67
Store EEPROM	68

Ces commandes sont nécessaires après toute modification de paramètres par communication série, pour activer les nouveaux réglages ou pour les mémoriser. Ces commandes sont du type dynamique, alors il suffit d'écrire la valeur "1" sur le code correspondant.

Exemple: envoi de la commande "Activate Date" vers l'unité No. 11:

ASCII	EOT	1	1	STX	6	7	1	ETX	BCC
Hex	04	31	31	02	36	37	31	03	33

### 9.4.2. Commandes de contrôle

Pour le déclenchement sériel d'une commande (ex. Reset) il faut suivre les pas suivants:

- affecter la commande désirée à une des touches frontales ou à une des entrées de contrôle Cont1 - Cont4 (cf. 6.2.6.)
- après cela il est possible d'actionner la touche ou l'entrée correspondante par commande série (cette action virtuelle produit le même résultat que l'action manuelle). Les commandes de contrôle sont du type statique. L'envoi série de la valeur "1" enclenche la fonction d'une manière permanente et l'envoi de la valeur "0" déclenche la fonction correspondante.

Entrée de contrôle / Touche frontale	Code
Entrée "Cont1"	59
Entrée "Cont2"	60
Entrée "Cont3"	61
Entrée "Cont4"	62
Touche "UP"	63
Touche "DN"	64
Touche "Enter"	65

Exemple: paramètre F06.054 = 1, alors entrée "Cont1" est configurée pour "Reset Compteur 1" (cf. 6.2.6).

Enclenchement de la fonction "Reset" (unité No. 11):

ASCII	EOT	1	1	STX	5	9	1	ETX	BCC
Hex	04	31	31	02	35	39	31	03	3E

Déclenchement de la fonction "Reset" (unité No. 11):

ASCII	EOT	1	1	STX	5	9	0	ETX	BCC
Hex	04	31	31	02	35	39	30	03	3F



**La fonction selon réglage "10" (déclenchement de l'envoi série) est incompatible avec les transmissions de commandes série et provoque un conflit de communication**

### 9.4.3. Paramètres

No.	Menu	Fonction	Code	Min	Max	Default
0	Preselection-Setting	Preselection 1	00	-199999	999999	1000
1		Preselection 2	01	-199999	999999	2000
2		Preselection 3	02	-199999	999999	3000
3		Preselection 4	03	-199999	999999	4000
4		Preset Value 12	04	-199999	999999	0
5		Preset Value 34	05	-199999	999999	0

### 9.4.4. Paramètres de linéarisation

Nr.	Menu	Name	Code	Min	Max	Default
114	Linearisation-Encoder-1	P1(x)	J7	-199999	999999	0
115		P1(y)	J8	-199999	999999	0
116		P2(x)	J9	-199999	999999	0
117		P2(y)	K0	-199999	999999	0
..	..	..	..	..	..	..
..	..	..	..	..	..	..
142		P15(x)	M5	-199999	999999	0
143		P15(y)	M6	-199999	999999	0
144		P16(x)	M7	-199999	999999	0
145		P16(y)	M8	-199999	999999	0
146	Linearisation-Encoder-2	P1(x)	M9	-199999	999999	0
147		P1(y)	N0	-199999	999999	0
148		P2(x)	N1	-199999	999999	0
149		P2(y)	N2	-199999	999999	0
..	..	..	..	..	..	..
..	..	..	..	..	..	..
174		P15(x)	P7	-199999	999999	0
175		P15(y)	P8	-199999	999999	0
176		P16(x)	P9	-199999	999999	0
177		P16(y)	Q0	-199999	999999	0

### 9.4.5. Valeurs effectives actuelles

Nr.	Name	Code
6	Compteur 1 (codeur 1)	:6
7	Compteur 2 (codeur 2)	:7
8	Tension actuelle de la sortie analogique (modèles --AZOM)	:8
9	Valeur minimale depuis le dernier reset (mémoire)	:9
10	Valeur maximale depuis le dernier reset (mémoire)	;0
14	Valeur actuelle instantanée de l'affichage DEL	;4